



## PRESS CLIPPING SHEET

<b>PUBLICATION:</b>	Rose El Youssef
<b>DATE:</b>	3-October-2015
<b>COUNTRY:</b>	Egypt
<b>CIRCULATION:</b>	300,000
<b>TITLE :</b>	Bayer company offers refugees a helping hand
<b>PAGE:</b>	02
<b>ARTICLE TYPE:</b>	Agency Generated news
<b>REPORTER:</b>	Ahmed Fathy
<b>AVE:</b>	3,900

## PRESS CLIPPING SHEET

### شركة باير تهدى المساعدة لللاجئين

تهتم مجموعة شركات باير بتقديم المساعدات لللاجئين في ألمانيا من خلال عدد كبير من الأنشطة والإجراءات. وبينما على أهداف كل مبادرة ومحنتها، تقدم «باير» الدعم المناسب من خلال الشركة نفسها، أو مؤسساتها، أو النوادي الرياضية التابعة لها. ويقول مايكل كونتيج، رئيس عمال شركة باير: «في الوقت الحالي، يعتبر دمج اللاجئين أحد أهم التحديات التي تواجه المجتمع بأكمله، ولذلك تعزز شركة باير مساعدة اللاجئين، خاصة الشباب، من خلال حزمة إجراءات متنوعة».

#### دورة تأهيل لشباب اللاجئين

خلال العام الجاري، سينضم أول ٢٠ لاجئ إلى دورة تأسيس في موقع «ليفر كورن شيمبارك» لتجهيزهم للتدريب المهني. وتنوى شركة باير تمويل الدورة بالكامل، وينظمها مجموعة مختلدة من مقدمي المساعدات لللاجئين. وصرح جورج مولر، مدير الموارد البشرية في شركة باير ألمانيا: «يبلغ إجمالي ددة الدورة أربعة أشهر بهدف تحسين المهارات اللغوية لللاجئين، والتي عادة ما تكون غير كافية لبدء العمل. كما تهدف الدورة إلى منع المشاركيـنـ بـدـءـ التـدـريـبـ العـلـىـ لـمـدةـ أـرـبـعـ أـسـابـعـ فيـ شـيـمـبـارـكـ لـتـجـرـيـةـ الـعـلـىـ أـيـ جـاـلـ يـفـضـلـونـ».

بعد دورة التأسيس، يستطيع المشاركون التقدـمـ لـانـضـامـ إـلـىـ برـنـامـجـ ماـ قـبـلـ التـدـريـبـ الذيـ يـتـنـظـمـ شـرـكـةـ باـيـرـ عـلـىـ فـصـفـةـ بوـرـيـةـ. وـمـنـ آـنـ فـصـادـعـاـ سـتـخـصـشـ الشـرـكـةـ عـدـدـ مـنـ الأـمـاـكـنـ لـلـلاـجـئـينـ الرـاغـبـينـ فـيـ الحصولـ عـلـىـ التـدـريـبـ المـهـنيـ. وـتـنـظـمـ شـرـكـةـ باـيـرـ بـرـنـامـجـ ماـ قـبـلـ التـدـريـبـ مـذـ ٢٥ـ عـامـ لـتـأـسـيـسـ الشـيـابـ غـيرـ الـقـادـرـينـ وـتـجهـيـزـهـمـ لـلـتـدـريـبـ فـيـ المـجاـلـاتـ الـفـنـيـةـ/ـ الـعـلـمـيـةـ. وـسـتـعـمـلـ الشـرـكـةـ الـلاـجـئـينـ الـمـشـارـكـيـنـ مـجـمـوعـةـ مـنـ الـدـرـوـسـ الـمـهـنـيـةـ وـالـتـدـريـبـ عـلـىـ الـقـدـمـ لـلـعـلـمـ. وـكـانـ أـكـثـرـ مـنـ ٨٠ـ٪ـ مـنـ الـمـشـارـكـيـنـ السـابـقـيـنـ فـيـ برـنـامـجـ ماـ قـبـلـ التـدـريـبـ قدـ اـخـسـواـ إـلـىـ دـوـرـاتـ التـدـريـبـ المـهـنـيـ الـتـيـ تـنـظـمـ بـصـفـةـ دـوـرـةـ».

#### نظام سخي للاجئات مدفوعة الأجر للموظفين المتطوعين

من أجل تشجيع العاملين بشركة باير على التطوع للتعاون مع منظمات دعم اللاجئين مثل الصليب الأحمر الألماني والمنظمات الخيرية الأخرى، يستطيع أي موظف يرغب في التطوع لهذا العمل أن يتقاضم للحصول على إجازة مدفوعة الأجر لمدة ٨ أيام عمل. وفي حالة رغبة الموظف في الانضمام إلى مشروعات دعم محلية على نطاق أصغر - بما يشمل المباريات الشخصية/الفردية - فالشركة من جانبها ستمنح الموظف يومي إجازة مدفوعتين (١٦ ساعة بحد أقصى). وبإضافة إلى ذلك، فللموظف الحق في استغلال إجازة السنوية ووقت الخاص وأوقات ساعات العمل المرنة لمساعدة اللاجئين.

وأشار أوليفر نسولكي، رئيس مجلس الأعمال المركزي بشركة باير: «إن مجالس الأعمال فخورة بتمكننا من المشاركة في تقديم الدعم لللاجئين في ألمانيا، ولم ننسفِرُ الكثير من الوقت لاتخاذ هذه الخطوة. وبعد نظام الإجازات مدفوعة الأجر تتضمنها وأضحت العديد من الوظيفين الذين تطوعوا بالفعل لمساعدة اللاجئين».

#### العديد من البرامج والأنشطة في مؤسسة باير

وفي إطار عمل الشركة، تشارك المؤسسات التابعة لمجموعة باير في عدد من الأنشطة في جميع أنحاء ألمانيا لدمج اللاجئين ودعمهم. فعلى سبيل المثال، أطلقت مؤسسة باير للعلوم والتربية أكاديمية العلوم من أجل الحياة، في برلين. وتهدف هذه المبادرة التي أطلقت بالشراكة مع مجلس شوش برلين إلى تشجيع أطفال اللاجئين على دراسة العلوم. وسوف تستثمر المؤسسة حوالي ٤٠٠ ألف يورو في تعليم أطفال اللاجئين على درار الخمسة أعوام القادمة، ومدتها. وسيستغل هذا الاستثمار لتدريب معلم «الصف الأول، على دمج التجارب العلمية التربوية في دروس أطفال اللاجئين».

يقدم البرنامج التطوعي لمجموعة باير للعطاء دعماً مالياً يصل لحوالي ٥٠٠٠ يورو للموظفين وغيرهم من المتطوعين في مشروعات دعم اللاجئين في مواقع الشركة في ألمانيا. ويؤكد تيمو شميت لورد، العضو المنتدب بمؤسسات باير: «سنتشجع جميع العاملين بشركة باير - وغيرهم أيضاً - للتقدم من أجل الحصول على ثواب من شركتنا لصالح مشروعاتهم التي تهدف إلى مساعدة اللاجئين».

#### حزمة مساعدات متنوعة من نوادي «باير» الرياضية

تقـدمـ نـوـادـيـ باـيـرـ رـياـضـيـةـ وـأـعـضاـواـهاـ حـزمـةـ مـنـ الـمـسـاعـدـاتـ مـتـنـوعـةـ لـلـلاـجـئـينـ بـطـرـقـ مـتـنـدـدـ. وـيـشـارـكـ نـادـيـ باـيـرـ ؟ـ، ليـفـرـ كـورـنـ فـيـ مـبـادـرـةـ تـضـمـ جـمـيعـ النـوـادـيـ المـوـهـلـةـ لـدـورـيـ الـأـنـطـالـ وـدـورـيـ أـورـوبـاـ هـذـاـ الـعـامـ. حـيثـ سـتـتـبـرـعـ الفـرقـ لـصـنـدـوقـ مـسـاعـدـةـ الـلاـجـئـينـ بمـبـلـغـ وـاحـدـ يـوـرـوـ عـلـىـ كـلـ تـذـكـرـةـ مـبـاعـةـ لـأـوـلـ مـبـارـاةـ عـلـىـ أـرـضـ كـلـ فـرـيقـ فـيـ الدـورـيـ ■■■

أحمد فتحى